

日本朝鮮價同	報費	除本省外一律
外埠	照各埠	通用銀
國照本埠售價	外加每月每份	郵費大洋三角
郵費大洋三角	報費先付	郵局兌匯未通
之處可用郵票	元收取	

本社啓事

奉津
華裕號

本號主人謹啓

社說

儲蓄篇

(無用)

今之世界。金錢競爭之世界也。故凡欲處此世界。享受樂利。不可不認一定。前提。前提如何。曰儲蓄。儲蓄。心強。資本。金厚。血戰。經濟。界制。勝。十八。九。吾。嘗。觀。於。列。國。之。所以。富。強。與。我。國。之。所以。貧。弱。不。能。不。深。慨。乎。儲。蓄。之。要。矣。原。夫。儲。蓄。之。義。從。經。濟。學。上。說。明。之。不。外。生。產。而。消。費。算。收。入。多。而。支。出。少。之。二。道。其。所。以。儲。蓄。之。者。蓋。欲。為。用。於。將。來。所。謂。資。本。是。也。然。我。國。民。儲。蓄。心。弱。致。社。會。經。濟。陷。於。滯。滯。之。悲。運。其。故。安。在。鄙。見。所。及。約。有。數。端。

(一)機關 儲蓄者積少數之金錢而

必極奇零寡少。使無良善之儲蓄機關。如儲蓄銀行及郵政局儲蓄者。則區區數百元。一揮而盡。毫不介意。然統年

月及多數人而計之。為數殊屬不貲。事後追悔。抑又何及。是謂無機關之弊。

(二)法律 人心險於山川。難於知天。口

爽齊而心盜匪者。奚可勝道。使無完備之法律。以限制保護儲蓄機關。或以詐欺行為。而圖自利。或以破壞手段。而誤

大局。信義。銀行之事。至今未了。哀哀儲戶。呼籲無門。無窮。膏血。擲諸虛。耗。吾不

得不怪我官吏。前。於。制。限。事。後。怠。於。保。護。此。事。不。了。萬。眾。寒。心。推。原。禍。始。是。謂。無。法。律。之。弊。

(三)習慣 我民舊俗。信已厚而信人薄。

一若錢落人手。即多不便也者。是以縱

設儲蓄機關。草訂良善法律。苦口婆心

殷殷勸導。卒不之信。論者曰。風氣未開。嗚呼。風氣未開者。舊俗之為害也。是謂習慣之弊。

(四)學說 我國儒者。大多清貧。故其立論。置重名教。經濟思想。全不發達。甚或鄙薄而唾棄之。曰富貴如浮雲。曰富貴不仁。諸如此類。不勝枚舉。而學者遂有羞言儲蓄之概。是謂學說之弊。

根是四因。我國儲蓄事業。遂不可問。雖然

古之戰也。以干戈。今之戰也。以商工。商工

之槍。彈。為。資。本。而。儲。蓄。為。資。本。成。立。之。第

一要。素。故。時。至。今。日。儲。蓄。事。業。為。當。務。之

急。宜。鼓。吹。而。提。倡。之。也。自。無。容。疑。惟。是。勸

民。儲。蓄。須。先。養。成。其。儲。蓄。思。想。養。成。儲。蓄

思想。其要有二。

第一、利用其利己心。凡人自私自利

之心。為先天所具者也。儲蓄一事。實與

其。人。直。接。生。利。益。故。因。其。固。有。之。利。己

心。而。利。導。之。人。之。聽。從。之。也。易。而。收。功

必偉。

第二、破除其奢侈心。儲蓄二字。經濟

學。片。下。定。義。每。有。節。欲。字。樣。蓋。人。生。慾

望。無。窮。苟。有。所。得。盡。供。揮。霍。取。快。一。時

最。為。滿。足。而。儲。蓄。難。矣。故。儲。蓄。心。發。達

之。項。必。節。欲。心。亦。發。達。所。謂。奢。侈。心。者。亟。當。革。而。為。獨。之。矣。

譯件

神戶之中日貿易

貿易大勢。本年神戶港之中日貿易。因去年排斥日貨之餘波。及銀價低落之故。上半年頗有不振之象。其後歐美各國經濟界漸臻順境。影響及於中國。市面始有起色。當時適值日本豐收。而中國水災之類。又較少。故購買力大為增進。自去年以來。各處所停滯之貨物。一掃而空。且需用者方日增而未已。況銀價漸復原位。於日本貿易。尤為有利。職是諸因。自去歲以來。極為清淡之對華貿易。今已漸有生氣。進出口之大概。日本對華貿易。向來日有增加之勢。自光緒三十三年以來。形勢一變。如光緒三十四年。大為減少。此蓋受排貨之流毒。倒產者。續出而不窮。故也。茲舉光緒三十二年以降。至宣統元年十月底之進出總額如左。

自日本運至中國貨物價。自中國運至日本者

光緒三十二年 三、七、七、九、三、七、六

三十四年 三、三、三、三、三、三、三

三十四年 三、三、三、三、三、三、三

宣統元年十月底為止 三、三、三、三、三、三、三

據前表。本年總數。不過累計至十月底為止。而自日本出口者。較前年已增百五十萬圓有奇。自中國運往日本之額。反覺減少。則以日本內地。元氣。尚未能恢復之故。更舉進出口之重要物品。與上年比較。其表如左。

自日本出口者

宣統元年十月底為止 光緒三十四年同月

海貨 三、一、一、一、一、一、一

羊毛 三、一、一、一、一、一、一

香菸 三、一、一、一、一、一、一

譯件

自中國出口者

大豆 一、一、一、一、一、一、一

小豆 一、一、一、一、一、一、一

芝麻 一、一、一、一、一、一、一

棉子 一、一、一、一、一、一、一

烏雞 一、一、一、一、一、一、一

牛皮 一、一、一、一、一、一、一

麻類 一、一、一、一、一、一、一

羊毛 一、一、一、一、一、一、一

豆餅 一、一、一、一、一、一、一

菓子餅 一、一、一、一、一、一、一

菓子餅 一、一、一、一、一、一、一

菓子餅 一、一、一、一、一、一、一

譯件

倫敦電

項問題當為英法諸國所贊成。萬國裁判所。此最重要之手續。後其將由理想的而趨於事實的矣。

▲中國財政之危言 倫敦電云。倫敦泰晤士報。載有上海訪友之論說。謂中國國債。論其長占兩項。直謂外人所借與中國之債。其擔保物。全恃中央政府。此後之威權。及抵償之能力。今日中國政府。之政策。宜密切注意。未可少懈。中國非將內政。大加整頓。則必受極劇烈之經濟困迫云。

▲美艦抵日京 東京電云。太平洋艦司令官。乘艦於西正月五號。抵東京。次日日海軍部。大臣。設宴。以饗之。

▲俄員被黜 倫敦電云。泰晤士報。載。俄京通信員消息。俄外部。遠東。政務。長。勃蘭。考。氏。以。指。陳。日。本。預。備。戰。具。與。俄。開。戰。報告。政府。致。被。罷。黜。

▲希臘陸軍公會之勢力 倫敦電云。據雅典電。希臘政府。已允。陸軍。公會。要求。辭。退。民。政。部。大。臣。國。外。各。處。之。領。事。署。除。君。士。坦。丁。外。一。律。裁。廢。

▲澳洲鑛工罷工之影響 倫敦電云。據澳洲雪梨電。稱。該處。煤。礦。工。罷。工。之。舉。尚。無。調。停。之。望。勃。洛。肯。山。南。銀。礦。公。司。因。無。從。購。煤。業。已。閉。歇。因。而。賦。閑。者。共。有。一千一百人之多。

▲德公爵行蹤 柏林電。德聯邦。伯。蘭。斯。域。克。公。爵。及。其。夫。人。已。行。抵。蘇。黎。士。河。

▲德公爵行蹤 柏林電。德聯邦。伯。蘭。斯。域。克。公。爵。及。其。夫。人。已。行。抵。蘇。黎。士。河。

▲德公爵行蹤 柏林電。德聯邦。伯。蘭。斯。域。克。公。爵。及。其。夫。人。已。行。抵。蘇。黎。士。河。

▲德公爵行蹤 柏林電。德聯邦。伯。蘭。斯。域。克。公。爵。及。其。夫。人。已。行。抵。蘇。黎。士。河。

▲德公爵行蹤 柏林電。德聯邦。伯。蘭。斯。域。克。公。爵。及。其。夫。人。已。行。抵。蘇。黎。士。河。

▲德公爵行蹤 柏林電。德聯邦。伯。蘭。斯。域。克。公。爵。及。其。夫。人。已。行。抵。蘇。黎。士。河。

小說

雙珠外史

第十回 (續) (秋心)

都中。二。貴。婦。以。來。至。約。余。家。星。期。日。會。于。寺。母。女。持。箋。切。切。私。語。時。復。顧。余。若。慮。密。情。之。洩。然。正。以。此。余。適。得。獨。其。隱。念。彼。等。決。將。以。盛。服。往。朝。禮。堂。故。躊。躇。未。知。所。請。耳。入。夜。復。密。議。如。前。尋。余。妻。余。茶。罷。似。有。興。致。即。首。發。難。前。謂。余。曰。吾。夫。吾。意。明。日。朝。禮。堂。當。大。有。所。遇。余。曰。然。是。或。有。

之。應。論。人。之。多。寡。汝。當。升。壇。演。講。一。次。余。妻。曰。吾。甚。樂。之。願。所。遇。不。知。作。何。狀。吾。意。是。盡。合。度。之。儀。式。以。朝。禮。堂。余。所。樂。聞。也。莊。敬。以。對。神。謙。和。以。接。眾。兩。言。盡。之。矣。余。妻。曰。此。則。吾。自。知。之。吾。意。盡。不。欲。示。人。以。吾。等。適。與。出。世。之。農。氓。同。也。余。曰。余。意。亦。然。雅。不。欲。見。余。等。自。同。于。鄉。人。之。無。識。赴。寺。宜。先。于。衆。得。片。時。省。刻。以。對。天。誠。事。之。至。要。者。余。妻。疾。言。曰。斯。皆。然。矣。願。余。實。別。有。命。意。吾。家。距。寺。逾。二。里。殊。不。願。使。二。女。奔。走。喘。汗。氣。喘。面。赤。如。火。若。競。走。得。勝。者。家。中。故。有。耕。馬。二。匹。馳。不。事。肥。碩。調。恒。胡。不。使。之。勞。力。吾。意。令。馬。乘。史。稍。加。調。馴。可。取。而。代。步。也。余。曰。二。馬。勿。習。戰。乘。性。復。頑。劣。何。堪。驅。策。且。或。以。眇。目。或。以。禿。尾。乘。此。惡。畜。以。炫。衆。遠。不。若。安。步。之。為。愈。也。別。家。有。轎。祇。供。一。騎。焉。能。分。而。二。之。余。雖。多。方。開。示。其。不。可。而。余。妻。堅。持。其。說。百。折。不。回。是。卒。從。其。請。翌。晨。余。先。行。妻。女。立。踵。至。顧。待。之。寺。中。歷。一。小。時。而。來。余。遂。始。禮。神。矣。中。心。殊。惻。惻。比。禮。畢。尚。不。至。外。中。途。遙。見。二。騎。遲。遲。來。二。女。乘。其。一。而。其。一。則。駢。載。余。妻。余。之。子。正。如。沙。漠。中。商。人。乘。駝。行。也。余。讓。其。遲。遲。見。彼。等。各。露。頹。喪。之。色。意。必。疊。疊。不。若。後。知。二。馬。載。人。不。肯。發。蹄。為。白。謙。爾。其。行。杖。痛。擊。隨。行。約。五。十。丈。始。淹。淹。進。而。余。妻。之。軀。忽。中。斷。許。久。僅。修。整。一。馬。復。不。立。不。動。鞭。擊。備。至。卒。勿。肯。前。一。步。今。甫。復。行。已。為。余。見。矣。余。念。彼。等。雖。遭。失。意。幸。各。安。適。即。亦。不。復。為。之。勿。樂。且。藉。是。正。大。足。以。傲。後。之。虛。妄。而。示。二。女。以。非。分。之。幸。福。莫。可。強。致。焉。

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

延吉土匪近來韓民渡

第五版

土生聚遠覺日繁成熟之地延至新市街後往來頗便復免渡遼屬已達二十六萬餘响刻延吉升府營建庫大需費甚多該府陶梅先太守出示曉諭民須將去年匿報升科地畝十餘萬响補納大小租賦以裕經費各墾戶以困累為辭呈請呈請免令繳納而沿邊各地匪黨已開風乘隙到處煽惑影切起事故該府境近日搶劫之案層見叠出日前并搶及邊務公署之東隣云

●邊員現形記●廷吉邊務公署謀略科科員袁某昨與范譯員在局子街三福班妓院內因爭風起釁互相攻訐范譯員將謀略科機要洩漏於外袁某私受日人之賄爭執時各願振奮精神將性命一擲為決鬥之戲以取彼美一憐門罷莫大獲全勝范譯員頭破血流左腿中刀傷事為吳督辦聞之擬將該員等一併撤差驅逐然否以觀其後

●徵收俄稅問題●呼倫貝爾兵備道宋友梅觀察呈請公署略謂倫屬沿邊所設邊墾局現已裁撤所有經征俄人羊草木石各稅請即由各卡倫代征不設專局以節經費經少帥批准

●江省胡匪現象●今冬東省向北各地降雪尤大為近年罕見松江北岸賊匪多乘扒艇縱橫來往忽忽如風該匪每黨十餘人五六人二十餘人不等其行劫時亦有一二乘馬賊前導而扒艇賊隨之者至夜間則乘馬賊執燈前行該匪皆服警服軍人服絕以官兵中兵警軍隊令人難辨四出劫掠居民苦之

●都魯河采金志●江省都魯河金廠開辦已及六年之久(庚子前已開辦後罷輟迄今無成效虧折官本甚鉅昨經民政司趙體泉司使密委馬科員振銘前往該廠詳細調查

●軌線斷損●奉天南滿鐵路車站援據約章移上月二十七日午七時由奉

●協約之影響●日本南滿鐵路營口車站向在牛家屯北距港埠市街十有餘里而我國京奉支綫之營站則近在河北僅隔一水是以往來滿榆一帶之客商貨物由京奉者居多因之該路生意頗不寂寞近

●天開往榆關之二次漫車行至興隆店站附近警見軌道橫斷不能進行急發命令停車招工修補計延擱七小時之久始工竣開車原因係該站執務之旗守某等平時積怨於附近居民故有此舉以為報復計刻該旗守恐遭澈查已畏罪潛逃

●要聞一內省●洵貝勒之海軍談洵貝勒日前有電致朗貝勒大

●中央新官制發表●中央新官制現由李樹德閣學家駒手定後經資政院大臣覆核業已恭呈御覽聞吏禮兩部有歸併之說不日即可發表該兩部人員甚為震動云

●司法官官紳並用問題●杭州函云浙江審判廳籌辦處詳請撫憲奏咨司法官官紳並用等情茲聞浙撫批云據詳司法官吏浙江候補人員不敷委用請奏咨官紳並用等情所請甚是惟推事檢察等職迴避本省現經部館電復有案若議變通必須查考各省情形是否相同仰候咨商閩浙總督江蘇撫院會同辦理

●資政院與都察院之消長●政府籌議侯資政院成立開辦後即將都察院裁併因都察院亦有監察行政之責其性質與資政院大致相同故決議裁併以一事權而免紛歧

●擬監理官之迴護罪●聞攝政王諭度支部尚書云各省監理財政官自到任後均將期年矣所有各省財政如何清理當已大致就緒應電飭各監理官將清理情形和盤托出如有稍涉迴護一經察出即予該監理官以通同舞弊之相當處分云

●銅官山礦案又反覆●聞外部日前又與駐京英使朱爾典會商皖省銅官山礦務事擬即行議結以免糾葛聞朱使近忽於廢約一事又不承認仍認堅持合辦之說由中英建設公司各派總辦承認股本將來所得利益由中英共享等情外部各堂均不以此事為然爭議良久未能決定已電駐美李使知照矣

●陸軍分防榆關一帶之原因●山海關函云第二鎮陸軍舊在永平附近分防本年因永平鹽案風潮起故又由保定調來第三鎮馬步砲工輜重等隊約五百名在榆關內一帶分防一以備民變一以示軍威云

●稽查御史●聞政府有議欲選派精明洞達之御史數員專司稽查所辦各項新政以免日久因循之弊其稽查之項目(一)稽查禁烟事務(二)稽查審判事務(三)稽查警察事務(四)稽查財政事務(五)稽查籌備憲政事務云

●做官秘訣●近日北京政界中有一新笑談紛紛傳說大致云某日某省大老出京京中某權貴送上火車時臨別贈言曰前數年做官而欲保全其祿位者必須運動

第六版

京中權要方可保全今則大不然做官而間警股及各省在鄂之大買富商尤形踴躍據口等處之即以招股一節而論已不難集足資本原數然猶恐其未足特也旋由諸議員商同各州縣士民共共擔任四百餘萬元以補不足然猶恐其未足特也又於招股稅契房租營業所得各項下每年約共得二百九十五萬元以五年計之可得一千四百六十五萬元加之沿路人民願以路綫地段材料等項充作股本者所在皆是僅以值十抽一計算至少可得百萬元再以倡辦股份五百萬元加入通盤計算則與二千五百萬元之原數所差無幾而招股之款尚不在內夫招股之踴躍既如彼派股之數實又如此是湖北鐵路款項千萬確毫無疑義之明證也

●起用瞿鴻禨不確●日前本報載有起用瞿鴻禨一節茲據京友函云政府實無起用瞿鴻禨之議外間所傳皆係謠言也

●湖北鐵路代表上郵部稟稿●為湖北境內粵漢川漢鐵路違章組織公司籌備的款公懇准予商辦以順輿情而弭外患事竊自兩路倡辦以來迄今五載毫無成效內貽朝廷憂外啓列強窺伺皆由湖北民力薄弱所致致修每一思及德宗景皇帝集股興修以保利權之諭旨及鈞部提倡路政之苦心未嘗不感激涕零嗟我人民罪無地幸者前月湖北紳商各界議成立湖北商辦鐵路協會有有限公司所有招股簡章及一切辦法情形已由前掌廣西道監察御史吳兆泰會同口等稟請在案其利害得失久在鈞部洞鑒之中固無庸口等贅陳也特月餘以來未奉明諭鄂省人民如失所依是以再遣口等匍匐入都面呈一切庶下情得以上達查鄂境粵漢川漢兩路共計千二百餘里約需資本金二千五百萬元除先由倡辦人籌五百萬元外其餘不省界招商承辦刻下羣情憤憤認股之人爭先恐後旬月間倡辦股份已集五百萬元現決定自本年十一月十五日起至明年二月十五日止為倡辦人繳股期限所集股銀俱存大清銀行交通銀行此次倡辦股份已確有的款之實在情形也其他民

●法學笑談(無用)●十四說鬼法律者整理社會之規則也故凡宇宙間所有之事物物莫不規定於法律之中或行其積極的保護主義或行其消極的制限主義而獨不規定鬼之為物其狀實若何未有確定之經驗原不敢臆斷惟就吾人腦筋想像及之有似乎人當為權利之主體與自然人法為伍而法律之所謂人(即自然人)始於出生終於死亡既非出生以後死亡以前時期中之物即不得為人明矣然則其為法人歟學者解釋法人曰須自己無意思且不能活動必藉生人以動作行為而鬼固自有意思且能活動不必藉生人以動作行為(此種狀態都從想像中來幸讀者勿以實質見詰)夫豈得謂為法人是鬼不得為權利之主體鬼不為權利之主體將為權利之客體乎權利之客體如物(民法物權中所定之物)如果實(民法物權中所定之果實)皆與鬼不類是鬼又不得為權利之客體嗚呼鬼實無類可歸此法律上所不規定歟

●銅官山礦案又反覆●聞外部日前又與駐京英使朱爾典會商皖省銅官山礦務事擬即行議結以免糾葛聞朱使近忽於廢約一事又不承認仍認堅持合辦之說由中英建設公司各派總辦承認股本將來所得利益由中英共享等情外部各堂均不以此事為然爭議良久未能決定已電駐美李使知照矣

●陸軍分防榆關一帶之原因●山海關函云第二鎮陸軍舊在永平附近分防本年因永平鹽案風潮起故又由保定調來第三鎮馬步砲工輜重等隊約五百名在榆關內一帶分防一以備民變一以示軍威云

●稽查御史●聞政府有議欲選派精明洞達之御史數員專司稽查所辦各項新政以免日久因循之弊其稽查之項目(一)稽查禁烟事務(二)稽查審判事務(三)稽查警察事務(四)稽查財政事務(五)稽查籌備憲政事務云

●做官秘訣●近日北京政界中有一新笑談紛紛傳說大致云某日某省大老出京京中某權貴送上火車時臨別贈言曰前數年做官而欲保全其祿位者必須運動

●銅官山礦案又反覆●聞外部日前又與駐京英使朱爾典會商皖省銅官山礦務事擬即行議結以免糾葛聞朱使近忽於廢約一事又不承認仍認堅持合辦之說由中英建設公司各派總辦承認股本將來所得利益由中英共享等情外部各堂均不以此事為然爭議良久未能決定已電駐美李使知照矣

●陸軍分防榆關一帶之原因●山海關函云第二鎮陸軍舊在永平附近分防本年因永平鹽案風潮起故又由保定調來第三鎮馬步砲工輜重等隊約五百名在榆關內一帶分防一以備民變一以示軍威云

●稽查御史●聞政府有議欲選派精明洞達之御史數員專司稽查所辦各項新政以免日久因循之弊其稽查之項目(一)稽查禁烟事務(二)稽查審判事務(三)稽查警察事務(四)稽查財政事務(五)稽查籌備憲政事務云

●做官秘訣●近日北京政界中有一新笑談紛紛傳說大致云某日某省大老出京京中某權貴送上火車時臨別贈言曰前數年做官而欲保全其祿位者必須運動

●銅官山礦案又反覆●聞外部日前又與駐京英使朱爾典會商皖省銅官山礦務事擬即行議結以免糾葛聞朱使近忽於廢約一事又不承認仍認堅持合辦之說由中英建設公司各派總辦承認股本將來所得利益由中英共享等情外部各堂均不以此事為然爭議良久未能決定已電駐美李使知照矣

●陸軍分防榆關一帶之原因●山海關函云第二鎮陸軍舊在永平附近分防本年因永平鹽案風潮起故又由保定調來第三鎮馬步砲工輜重等隊約五百名在榆關內一帶分防一以備民變一以示軍威云

●稽查御史●聞政府有議欲選派精明洞達之御史數員專司稽查所辦各項新政以免日久因循之弊其稽查之項目(一)稽查禁烟事務(二)稽查審判事務(三)稽查警察事務(四)稽查財政事務(五)稽查籌備憲政事務云

●做官秘訣●近日北京政界中有一新笑談紛紛傳說大致云某日某省大老出京京中某權貴送上火車時臨別贈言曰前數年做官而欲保全其祿位者必須運動

大銀清告

本銀行資本庫平足銀壹千萬兩總行設在北京並於天津上海漢口營口奉天長春濟南開封太原張家口庫倫重慶長沙南昌西安蕪湖杭州廣州福州設立分行又於保定安東大連蓋平錦州鐵嶺吉林周村煙台青島周家口歸化城九江香港汕頭烏里雅蘇臺成都廈門設立分號辦理存款放款匯兌發行鈔票等一切事宜所有本行發行大銀元鈔票及小銀元角票章程錄於左

(甲) 大銀元鈔票

一、大銀元鈔票每元電匯上海作規元七錢三分即以此為定率

二、凡持大銀元票到本行取現按規元七錢三分定率照市核付大洋大龍元如欲兌換小銀元及現銀亦可照價核付一切市價均以本行掛牌為準

三、凡在東三省境內此處交鈔票彼處收鈔票概不收取匯費如欲折合他埠通用銀元銀兩按本行逐日掛牌價目合算亦不另加匯費

四、大銀元票如攜往他省凡已設有本行之處亦一律按規元七錢三分核該處通用銀元銀兩隨時付現

(乙) 小銀元角票

五、小銀元角票除隨時付現外凡在東三省境內如營口奉天等處亦一律照付但小銀元角票原只行使東三省本行為利便商民起見如攜有零星小數至東三省境內各埠分行分號取現亦可通融核付該處通用銀元銀兩

六、小銀元角票匯至營口奉天等處不收匯費如匯往東三省境內各埠折合銀元銀兩亦以本行逐日掛牌價目為準不另加匯費

迎仙書館 獨張

書館開設在城內三四道街老三井洋行後院自營口新到藝妓多人西皮二簾大鼓時調小曲無不超妙侍奉主客雅善逢迎計有翠玉、翠香、翠紅、翠鳳、金香、桂蘭、金寶、金喜、金蘭、玉仙、桂雲、金紅、桂紅、十三人

經紅補丸

色補丸

艾羅補腦

汁燕醫七種

聖藥牛痘花漿

專售東西兩洋

各種靈藥照像材料兼治內外症病

北大街

興華木器公司

本公司開設在長春西四道街路南專做各國新式桌椅傢俱開辦半載中外官紳交口稱賞工精料美具有巧思如蒙賜顧時新式樣俱能意匠經營不勝陳舊定價尤格外廉賤不負主顧

公司經理人特白



上海分設吉林震東書局發售古今各種經史子集時務策論經藝講章以及新出小說醫卜星相名人玻璃畫片無一不備價亦從廉如蒙賜顧者請向北大街官胡同洪興號院內代收買古本舊書法帖本局面議

▲大清郵政局辦公封發轉到郵件時刻表

(甲) 辦公時刻	
收平 常郵件	上午八點至晚八點止
收掛號郵件及包裹	上午八點至晚五點止
收匯票快信等	均由上午八點至晚五點止
星期與放假日上午九點至十點下午二點至四點只收平常信快信掛號其包裹匯票概不接收	
(乙) 封發郵件	
星期二 四 六	下午四點半封南去信一次
星期一 三 五	夜十二點封南去信一次
(丙) 轉到郵件	
每星期一 三 五	由南滿路轉到北信一次
每星期二 四 六	由南滿路轉到南信一次
星期一 三 五	由南滿路轉到南信一次
星期二 四 六	由南滿路轉到南信一次

雙發成衣局

門對局政郵街道三西

本局專製軍警衣服款式樣新鮮手工精細並做滿漢衣服定價公道顧客如蒙光顧請到本局面議(代客買料價格極克己)

本局主人啓

失註票匯明聲

奉天懷德縣大盛當由五百元計連項後保城當車二六九銀天匯不補大即人赴票百九行懷票論註清下暗寬由八十行懷概官票銀車算取公十八匯作紳根行由竊使主九號寬廠洋領掛去不嶺正城大陳紙商使失彼意派一金鈔票維此教為趕報時上櫃千鈔票新佈徒此來局即車夥五二幣大拾登寬通已之執百幣元計連得報城知驚際票元元計連此日取寬覺被乘此又六

吉長日報分銷處

本報分銷處設在吉林省分銷處各埠均有分銷處如欲訂閱者請向各埠分銷處接洽

明 季 版出編正史稗

是書為留雲居士排印及圖書集成局各附以本別風雅關外誤滋多愛惜者請向本局接洽

寄售處 上海惠福里國粹學報館

本園在寬城子四道街是便

●班名合雙到新都京請特●

止鐘點四開鐘點一十歲早日三初月二十

●號七十七第話電國中●

(王張蘇何)金月安五小金十溜(順)小十春
(慶德春寶)娃明昆月文玉四溜(天)紫四義
(雲奎本廷)娃珠義仙奎鳳紅旦(紅)奎紅義

(大) 天(鴻)雙(忠)江 硃 渭
山梁興 水關 福 李 東 砂 水
河

●止鐘點一十演開鐘點六戲晚●

(崔五小)金月溜(金房王)
(煥月紫)鳳玉珠明旦溜(娃桂玉慶)
(文仙奎)鳳玉珠明旦溜(娃桂玉慶)

(完演次一臺連本全)

演合(孟)(蝶)(蝴)班全

●溝道頭子城寬在設園本●

●班和勝義等頭府城內都京請特●

止鐘點三演開鐘點十歲早日三初月二十

園本于胎桂小金金金自胎劉金蓋一全
師名請特新林懷仙英子仙仙鐘懷芬翠紅風演合
(蝴蝶)行武全 雙 牧 黃 法 蟠
(孟船)城皖戰 斷 羊 金 門 桃 會
(演開日擇)

●止點二十演開鐘點六戲晚●

請外胎金小桂蓋金胎小自高桂銀小
館書津日裏達玉蘭金天小理蘭鳴廷金達子
票串各女壞子仙英仙紅仙英鐘雲子玉

(開)(大) 九 下 雙 少 賣 飛
(莊)(皇)(東) 件 河 官 華 坡 山

商務印書館出版政法書要目

此外名目繁多不及備載另刊書目提要一册欲閱者函示即寄不取分文

憲法	定價三分	欽定大清會典事例	共一百二十五卷	定價五元
九年籌備憲政一覽表	定價四分	大清光緒新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元
各省諮議局章程要義	定價五分	大清宣統新法典	共一百二十五卷	定價五元

大興建築公司

本公司承辦各項建築工程，如房屋、工廠、學校、醫院、商店、住宅等，均能包工包料，堅固耐用，價格低廉。歡迎各界垂詢。

亞東別力煤油公司廣告

啓者本公司開設在俄京巴沽城並在海參崴青島等處以及外歷有年數今又特立批發賬房專辦各項煤油，如：亞細亞、美孚、德士古、雪佛龍等，品質優良，價格公道。歡迎各界光臨。



德威建築公司

本公司開設在天津歷有年矣，今夏開蒙，道遠招徠，辦理各項建築工程，如房屋、工廠、學校、醫院、商店、住宅等，均能包工包料，堅固耐用，價格低廉。歡迎各界垂詢。

文盛源澡塘廣告

本堂設在長春西四道街田家大院歷有年所矣，今歲秋間將舊有房屋一律改造，潔淨寬大，爽利異常，各種應用器皿物件亦皆選用，上等貨品，悉合衛生之道，真煥然一新也。歡迎各界光臨。

順直賑捐局廣告

本局奉天分駐雙城順直賑捐局，現因賑捐事務，特設勸捐處，封典銅枝以及七項常捐過班加級俱照他省賑捐核減，免收以廣招徠，而濟急需，望同仁君子念同胞飢溺之苦，解囊輸將，夫榮身有耀而功德無量，或振捐萬金及數千金者，本局稟請，督撫專摺奏獎，捐限期迫，勿得觀望，自負初志。分駐雙城順直賑捐局謹啓。

旅行必攜 上海指南

上海為中國第一大埠，行旅往來，日以萬計，不便情形，實為本埠之害。本館特編此指南，詳載上海各處名勝、地產、物產、交通、商業、教育、衛生、治安等項，以供行旅參考。定價大洋五角。上海棋盤街商務印書館發行。

天福泉澡塘

本堂設在長春西四道街，歷有年所，環境幽雅，設備完善，歡迎各界光臨。

長春官書刷印分局減價廣告

敝局去夏經周君分駐來，因局內狹隘，不能擴充，現已遷至新址，設備完善，歡迎各界光臨。

德和洋行廣告

本行由海參崴分設在長春，專辦各項洋貨，如：呢絨、綢緞、布匹、五金、百貨等，品質優良，價格公道。歡迎各界垂詢。

補牙 本局隨時專治內外牙病，如：牙痛、牙疳、牙齦腫痛、牙冠脫落等，均能包治。地址：長春西四道街。東洋丸散膏丹發售。



純毛絨線 本號近向外國名廠定製純毛絨線，分裝小箱，每箱一百打，計足重七十五磅（每磅十二支足重九兩）合銀九十二兩。內有花樣二十多種，不但商家批發，且易於銷售。男女界用以結織絨線圍巾、衫、襪、襪子等類，亦極堅實耐用。如蒙賜顧，請函至本號，定當竭誠服務。原箱出口，可檢送原派司，免進口稅。上海北四川路二千零五十九號公順記號謹啓。



籌還國債紀聞

▲侍讀之摺奏 京函云某侍讀前日所進一摺聞一係參某大員及某觀察一言國債之事大致云此次民間籌辦國債會官宜與以幫助使官不助則亦不必干預蓋上國民捐之事成爲畫餅致惹外人譏笑此次國債會如仍蹈斯弊不特於國家無益尤恐我國信用愈失則日後辦事愈難現在國債會尚未成立之先須再思而後行萬不可冒昧從事貽誤蛇尾之譏云云

▲巡官之議論 呼蘭某巡官日各省籌還國債會爭先設立江省寂然何無血性乃爾我呼蘭計官學軍紳商各界人數極多若在差人員各出一月薪水在號商民各出一月薪金各紳民亦酌出款若干不過旬月已成鉅款若每年籌集一次可望三年有成矣第提倡人非責之商會則責之諸議局耳

▲吾願我民一雪此言 美國某報近論中國籌還國債事略謂自今歲天津商會發起此舉全國各處聞風響應極爲踴躍論者甚至以八十七年之法國籌還國債辦法擬之似矣然不敢遽謂爲信然也蓋中國人民向所作爲大抵不外一閱之舉動善始者固多克終者實寡雖不敢謂其凡事盡然亦不能令人無疑也且國債一項數年前已有倡辦之者然卒歸無效今之籌還國債與昔之國民捐爲名雖殊其實祇差一問昔日既無效又安知今日之必成耶或曰年來中國國民程度日高愛國之心亦日切誠非數年前所可同日而語不知權利與義務兩者實相牽繫必先有權利然後盡義務今中國尚未實行立憲人民對於國家財政尙無安全之監督權如是而欲令全國人服無權之義務斯亦難矣雖然無權利者固鮮肯盡義務無義務者亦斷不能得權利此自然之理也故爲中國人民計苟欲得安全之財政監督權而收立憲之實效則又

不能不於籌還國債一事先盡義務以爲權利之代價也中國士夫明達者甚多此種思想當早料及權利義務之界限諒皆不足分其愛國之心所懼者有始無終爲德不卒耳夫以中國人民之衆苟肯同心贊助則籌還國債不難數年內一掃而清國家之益亦即人民之益也竭數年之力而清無窮之負累又何樂而不肯持以毅力乎

譯者按美人此論頗能切中時病將來果一閱而罷乎抑堅持到底乎願吾國民好自爲之其母再以笑柄貽外人也則幸矣

▲學堂印傳單數萬 京中某學堂現在特公行籌議印傳單數萬張擬派人各處分送並按戶投遞係勸捐國債項也

▲反對國債會之罪名 某大臣日前通電各省大吏云如有反對國債會者無論何界之人一律按阻撓新政之律懲辦

▲國債會與國之關係 聞某大臣條陳請明降旨以民間國債會何時集得款項能將國債清還即以款項集成之日爲開國會之期須有義務方可有權利也云云

▲南洋大臣致上海道電 直隸陳制台電(見昨報)查天津商務總會倡辦國民捐以期以三年償還甲午庚子兩案賠款願力宏大深可感佩固應設法提倡尤貴審慎得宜現已電商陸院並函致冀藩司商務局一體移行商辦特此電達望即妥察情形會商籌辦是爲盼禱上海商務繁盛中外交通之地更重於他處也謹

▲上海道致商會總協理函 敬啟者提倡國民捐清償賠款一事昨奉督憲電諭飭即會商籌辦原電錄呈台閱即乞兩公循約會商及各業董事同於本月二十八日兩句鐘貴臨洋務局面商一切無任盼

長春籌還國債公會勸款員名單(續)

- ▲懷恩鄉
- △二甲 王錦堂 董永富 朱芳春 孫彥昌
 - △三甲 魯獻東 閻寶衡 王君正 李國慶
 - 袁文魁 邵龍雲 于秉濂 徐振湘 楊文郁
- ▲四甲 朱書堂 孟憲成 王守貴 周德成
- ▲五甲 張雲舫 李廣慶 高琳 張書紳
- ▲六甲 張福田 王殿奎 趙廷全 吳伯俊
- ▲七甲 宋學正 周萬成 陳亮 楊芳桂
- ▲八甲 李作亮 宋學正 王守椿 楊芳東 周德義
- ▲九甲 劉振昇 宋邦慶 于漢林 初元順 薛連昇
- ▲十甲 王文昌 宋學正 李景奎 林廣春 郭維善
- ▲十一甲 王潤章 莊興邦 姜景堯 姜國閣 宋斌
- ▲十二甲 蕭維翰 湯光有 曹雲全 王國相 姜振鐸
- ▲十三甲 孫成明 程遠法 王興 張啓明 趙鳳閣
- ▲十四甲 孫希元 張萬福 張祥 張樹玉
- ▲十五甲 董旭齋 張子和 李永美 范殿峻 滕樹玉
- ▲十六甲 楊茂春 修彭燦 滕洪勝 修英 吳桂枝
- ▲十七甲 石美 姜振熙 王明欽 滕桂洲 吳樹飛
- ▲十八甲 陳國棟 王連城 李明德 夏永官 梁守仁
- ▲十九甲 呂廣才 郝德盛 炳玉書 李應舉 高晉生
- ▲二十甲 莊餘序 余潤田 王廣玉 (完)

新聞一 東省

吉林

▲永德堂竊案之報告 永德堂被竊一案當經各訪員函電馳言之鑿鑿後得吉林函云並無其事茲又得吉林前月二十八日吉林來函云該店被竊情形似非竊然合本報前後所記觀之自可得其梗概函云永德堂失竊一案近始據巡警總局呈報民政司署云本月初十日據本局西二區區官王懿訓稟稱據巡長馮錫恩稟報風聞北大街永德堂藥舖有被竊錢物情事當往查詢據該店主面稱初七夜間雖聞有賊及起視一週却未遺失錢物等語當取該店並未失物圖書條爲據區官猶未深信復令巡官李貴麟往詢無異故未呈報乃該舖忽於十九日分所報稱初七夜間實係失錢數千吊疑係竊夥所爲故未聲張今查無頭緒不得不前來稟報等語旋又據該店主主繼華又稱實失去官帖三萬七千串以爲數過鉅恐於交易前途有礙故暫時含糊云云旋派稽

查張桂芳前往勒得永德堂被竊情形重門登戶藏置官帖之櫃盡在裏屋其鎖匙在櫃影炕褥之下檢驗櫃中物件甚多尙有一萬餘串官帖未失其餘物件亦屬整齊難測賊之來踪去跡恐係保守自盜云

▲嚴禁官場治游 各衙署局所當差人員妓館冶游原干例禁陳簡帥來吉時曾通飭禁止奈日久玩生仍然如故故事爲簡帥所聞特於日前通飭各衙署局所嚴禁並飭照巡警局隨時偵探又聞某某等業因此事撤差

▲飭定地方官公費 吉林各地方官辦公經費向無定額經徵各稅每多挹注其中弊端無從清理昨聞撫帥札飭度支司自宣統二年起除各屬大租仍暫由地方官徵收外其餘稅契及牲畜等稅統歸經徵局派員徵收由地方官稽調儘徵儘解各地方官則酌定公費由就近經徵局撥領免費周折應由司安定一切辦法詳院核准以便通飭各屬遵照

▲交代服務事件 南路服務監督趙刺史仙瀛請假赴京特將經手一切服務事件辦理清楚呈交民政司署並將前次賑次遺失之賑款三千餘吊(前次放賑在旅店夜間被賊竊去)如數墊出以重賑款臘月初即可首途

▲糧市景況 省垣糧市自冬月初一傳來洋商不購大豆消息糧價因而微跌以後二十餘日尙稱平穩而無大漲落近四五日間各種豆類尙仍舊惟包米高粱大見增高包米現漲至一吊九百文左右高粱現漲至二吊二百文左右均前此未有之價也按度現勢尙有高無落云

▲劃界分防 時屆冬令防務喫緊現經巡防全營孟督辦商同陸軍各標黃統帶及四鄉巡警局於沿江一帶劃分界限按段梭巡以期互相聲援藉資保衛

▲稅局報稱民抗捐 蛟河稅捐分局陳朝佐稟稱該處鄉民聚眾抗捐當由度支司委鹽大使陳鴻藻前往查辦

▲檢樹縣 近來檢樹縣忽起一種喉症起後四

五日醫治失慎即難保全小兒患者尤多門戶嚴密官帖之櫃盡在裏屋其鎖匙在櫃影炕褥之下檢驗櫃中物件甚多尙有一萬餘串官帖未失其餘物件亦屬整齊難測賊之來踪去跡恐係保守自盜云

▲省視學來榆 省視學員金石逸前月十二日來榆即寓勸學所聞該員此次來榆調查今年辦學優劣及劃定明年全縣學務章程二十八日與學紳各界開學務全體會議決一切事項約月初方能回吉

▲鄉巡警董 鄉巡總局現附設城自治會院內惟警董尙懸缺無人聞王紳某頗負時望故不俟選舉已自移入總局辦事

▲考試畢業 堂長李樂年君前已由省回榆現已牌示師範班自二十二日起至二十七日止考試畢業兩班高等亦於期內停課溫習通年課程以備季考試驗

▲營口 近年海紙銷場調查 海紙爲福建出產品東三省用之以當紙鈔每年焚化之數不下四五十萬塊每塊值銀二兩二錢約值銀一百四十萬兩調查去年由營口一埠輸入約四十三萬塊今年則四十五萬塊惜乎以此巨款投諸灰燼也

▲大連 石炭棧橋預備興工 前誌本埠石炭棧橋移設旅港一節現已發表就機關庫附近海岸建築所有材料已由秋田商會全數備齊稍緩即可興工預算一個月報竣嗣後撫順煤均由該棧橋裝運輸送一月平均約二萬噸上下

▲試驗所製出品 本埠中央試驗所日英博覽會所製竹簾繭絲高梁幹紙等品准於陽歷一月八九兩日將該製品分類陳列供人縱覽

▲安東 木把不服訊判 安埠玉合棧與木把邢

某川換賬目轉轉一案據邢某存洋六百元據該棧賬目分文無存去年經商務會調查賬目通盤核算實存洋六百元該號執不認可遂延至今前在審判廳控訴集訊十餘次亦毫無頭緒昨經廳推事長黃深甫氏研訊判令該棧出洋六百元了案邢某忿火中燒當言吾未嘗奸狡婦女何以以六百元作六十元該推事長見其野蠻已極難以理喻遂喝其下堂再訊

▲勸辦學之爲難 安埠四鄉學堂屢經勸辦而鄉民頑梗迄未就緒茲聞陳大令一再傳集鄉耆村董訓利害始有認可之意仍以年關在邇約於明春籌辦

▲學款支絀 安埠學款原仰給於山蘭至蘭稅歸併已無的款可指前存學款今已無存所有兩等小學堂及師範一切經費悉由陳大令暫爲籌墊將來祇有巡警節省款捐一項藉以彌補云

▲鐵嶺 日前有出錢棧子張某在街出棧忽來二人向伊換站人洋壹百塊貼水較街行稍大議安該二人令張某提錢包隨至三全發取銅圓及到三全發又言須到掌櫃之家張某並不知其家何在何處乃隨至南門裏東城根楊回民頭家入室則有三婦人在焉該二人向婦人索錢婦人言被掌櫃帶去該二人遂逼令張某將銀圓留下再來取銅圓張某因不相識不允其請該二人硬按錢包不放正在吵嚷婦人羣起扼其吭錢包遂由二人提出張某出門徑入縣署喊控但張某愚笨某狡猾在堂對質未能得直不知將來如何斷結

▲自治學員發榜 原考及補考之自治學員昨已一律發榜正取七十名備取五十名儘數取錄定於本月初二日至初五日爲入堂期逾限不收以便開課

▲簡易師範畢業 前月二十九日上午十鐘時徐大令會同勸學所教育會人員赴師範簡易科監試畢業點名發卷尙形嚴肅擬定每日二門先試國文題爲趙武靈王變胡服習騎射論繼試各科學至初五日竣事

▲練團兵縣尊不許可 昨報載西三鄉紳耆會請整頓堡防一節業已稟呈縣官縣官謂此着純係團練辦法既有巡警堡防又立鄉團未免重複且難專責成將來徒

有阻碍之處卽行據實呈報以便核奪

▲北京▼

電查河南財政。度支部自叅劾毛慶蕃氏各省均慄慄危懼茲聞度支部尙欲奏叅河南布政使朱壽鏞氏聞目下已電致河南監理財政官實力清查破除陰情面如有阻碍之處卽行據實呈報以便核奪

如下

第十四版

巷幾可羅雀大有長安不易居之概於

新聞三本城

落雖向日之艷幟高張者至此則杌杌
巷幾可羅雀大有長安不易居之慨於

市況報告

●本埠銀錢行市

(十二月初二日星期三市)

銀市 五吊一百九

銀市 四吊三十五

●本埠糧米行市

紅糧	二十六吊	二十一吊
元豆	三吊五百四	三吊五
合豆	三十二吊	三十吊

合豆

青豆	四吊二百五	三吊五百
小豆	三十九吊五	三十五吊
大麥	二十四吊	二十吊
小麥	四吊九	三吊七百
蕎麥	二十四吊	二十吊

小麥	四
蕎麥	二

芝蔴	九吊	六吊九
蔴子	三十七吊	
蔴子	二十九吊	二十吊
紅米	十吊	八吊五
粳米	八吊七	六吊九

江米
粳米
八十

小米	四十吊	三吊七
无米	五吊	四吊二
包米	二吊四	二吊
線麻	五十吊	四十二吊
芋藤	三十八吊	三十一吊

線酥 字酥

柳菸	四十二吊	三十五吊
片菸	七吊五	
豆油	三十八吊	
銀換	五吊一百九	

▲正金銀行行市

電向日本賣	八五、
到日本賣	八五、一二五
同 買	八六、一二五
電向上海賣	七三、二五
同 買	七三、二五

(十二月初二日星期三市)

同 買

同	同	同	同	同	同
買銀	買洋	賣洋	賣銀	買銀	賣洋
六九、五	一、五	六八、七五	一〇、一	七四、二	一〇、二

同 同
買 買
銀 洋

兌進日本金幣	九九、五
兌出日本金幣	八四、七五
兌進俄國貨幣	八五、五
兌出俄國貨幣	八二、八
兌出吉林洋元	八三、六
買官貼	二一、

兌出吉林洋元

出買官帖	二一、六
免進官帖	三五、七
免出官帖	三六、二

▲道勝銀行行市

(十二月初二日星期三市)

(以寬銀一百兩爲準合各地光帖數)

上海現價	一百一十三元四
天津現價	一百二十五元

天津現價

北京現價	一百二十二元
營口現價	一百二十二元五
營口光帖每萬元加利十五元	
哈爾濱光帖每萬元加利	元
天津光帖每萬元加利	元

哈爾濱光帖每萬
天津光帖每萬元

●本埠糧米行市

(十二月初二日星期三市)

紅糧	二十六吊	二十一吊
元豆	三吊五百四	三吊五

紅糧 元豆

合豆	三十二吊	三十吊
青豆	四吊二百五	三吊五百
小豆	三十九吊五	三十五吊
大麥	二十四吊	二十吊

大豆 二

小麥	四吊九	三厘七百
蕎麥	二十四吊	二十吊
芝蔴	九吊	六吊九
蘇子	三十七布	
蘇子	二十九吊	二十吊

蘇子 蘇子
二三

包米	元米	小米	粳米	江米
二吊四	五吊	四十吊	八吊七	十吊
二吊	四吊二	三吊七	六吊九	八吊五

无米 包米
二五

線藤	五十吊	四十二吊
李藤	三十八吊	三十一吊
柳菸	四十二吊	三十五吊
片菸	七吊五	
豆曲	三十八吊	

